



GIMA

PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

PORTAPILLOLE WIRELESS

WIRELESS PILL DISPENSER

DISTRIBUTEUR DE PILULES SANS FIL

DISPENSADOR DE PÍLDORAS INALÁMBRICO

DISTRIBUIDOR DE COMPRIMIDOS SEM FIOS

GIMA 25871

Fabbricante / Manufacturer / Fabricant / Fabricante / Fabricante:
Xiamen Zoomcare Technology Co., Ltd
Room 707, Jinfeng Building, No. 1, Linhou West Rd, Huli Dist,
Xiamen, China, Made In China
rita@zoomcaretech.com

REF M111

Importato da/ Imported By / Importé par / Importado por / Importado por:
Gima S.p.A.
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com
www.gimaitaly.com



Guida rapida Dispenser automatico di pillole M111



■ Introduzione

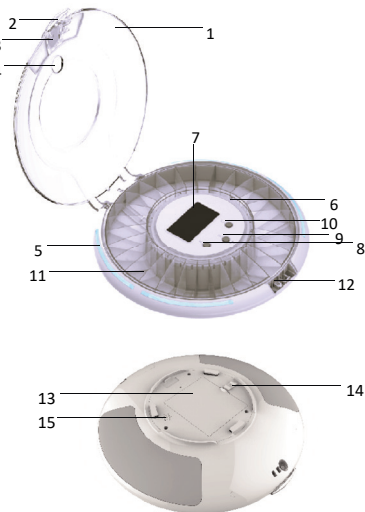
Grazie per aver acquistato il nostro Dispenser di pillole automatico M111. Questa guida rapida offre una breve panoramica delle funzioni e dei protocolli di utilizzo del vostro nuovo dispositivo. Per ulteriori informazioni o assistenza tecnica, è possibile contattare il nostro servizio di assistenza.

■ Uso previsto

Sia che si utilizzi il dispenser per tenere traccia dei propri farmaci, sia che lo si utilizzi per aiutare o avvisare un familiare, questo dispenser di pillole promuove una condizione di salute migliore avvisando gli utenti e distribuendo i loro farmaci nei momenti giusti della giornata e della settimana. L'organizzazione corretta dei farmaci e l'assegnazione dei tempi di somministrazione sono responsabilità dell'utente, del suo assistente e/o del suo operatore sanitario.

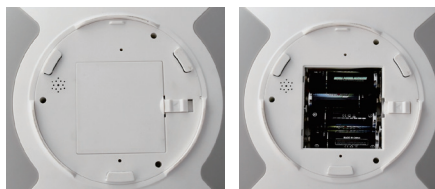
■ Parti e comandi

1. Coperchio superiore
2. Maniglia del coperchio
3. Sportello di erogazione
4. Finestra di dosaggio
5. Spia luminosa
6. Anello di dosaggio
7. Display LCD
8. Pulsante A
9. Pulsante B
10. Pulsante C
11. Vassoio rimovibile
12. Blocco del coperchio
13. Sportello delle batterie
14. Chiusura dello sportello delle batterie
15. Speaker



■ Inserimento delle batterie

1. Far scorrere il fermo dello sportello delle batterie e rimuovere lo sportello.
2. Inserire 4 batterie AA rispettando la polarità corretta e riposizionare lo sportello. Il display LCD si accende.



Aprire o bloccare il coperchio superiore

1. Se è bloccato, individuare il blocco del coperchio sul fondo dell'unità e inserire la chiave in dotazione, quindi girarla in senso orario per sbloccarlo.



2. Posizionare il dispenser di pillole sul tavolo, premere la maniglia del coperchio per sbloccare la chiusura, quindi sollevare per aprire il coperchio superiore.

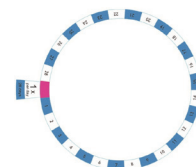


3. Per bloccare il coperchio superiore, chiuderlo prima, premere la maniglia del coperchio per sbloccarlo, quindi ruotare in senso antiorario per bloccarlo inserendo la chiave dal lato inferiore.



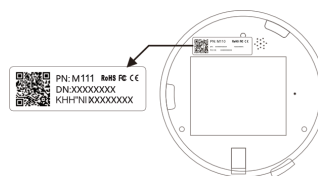
■ Posizionare l'anello di dosaggio

1. Il dispenser è dotato di anelli di dosaggio per 1-9 dosi al giorno.
 2. Posizionare l'anello di dosaggio corretto (9) al centro del vassoio e ripiegare la linguetta verso il basso per fissarlo in posizione.
 3. Posizionare le pillole nei dosaggi corretti in ogni scomparto.
- * Non inserire le pillole negli scomparti corrispondenti ai segni rossi sull'anello di dosaggio (9).



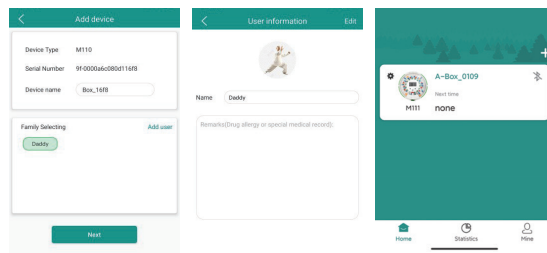
■ Scaricare l'APP

Scansionare il QR code sul retro del dispositivo con il proprio smartphone (iOS o Android) per scaricare l'APP.



■ Registrazione e associazione

Attivare il Bluetooth e il GPS sullo smartphone, quando si fa clic su "+" viene visualizzata un'interfaccia di scansione; scansionare il QR code sul retro del dispositivo per impostare il collegamento alle app. Una volta connesso, il dispositivo emetterà una notifica audio. L'ora delle app si sincronizzerà con il dispositivo.

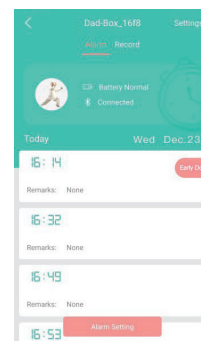
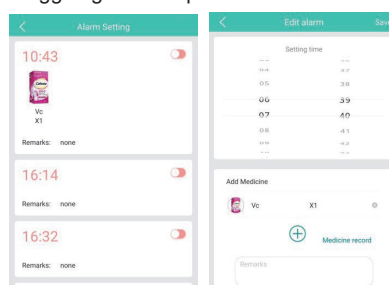


■ Impostazione del piano di trattamento

Fare clic su "Alarm" per impostare gli allarmi, quindi fare clic su "Save" per ciascun allarme. Da 1 a 9 allarmi per i farmaci al giorno, impostando l'orario in base alle proprie esigenze. Osservazioni: Alcuni utenti potrebbero avere l'esigenza di assumere i farmaci prima dell'ora della sveglia; fare clic su "Early Dose".

■ Impostazione degli allarmi

Ogni allarme può scattare una foto e aggiungere note per ciascun farmaco



■ Controllo della registrazione

Fare clic su "Record" per controllare le registrazioni giornaliere e mensili.

■ Gestione del dispositivo

Toccare "Settings" per "Device Management", che include l'impostazione dei parametri e la guida, la guida alla connessione Bluetooth e l'autorizzazione e lo sblocco.

■ Impostazione dei parametri

1. Formato dell'ora

Toccare "Settings" per "Device Management", quindi toccare "Parameter setting" per impostare il "Time format", con opzione 12 ore o 24 ore.

2. Volume

Toccare "Settings" per "Device Management", quindi toccare "Volume control", opzione silenzioso, volume basso e volume alto.

3. Ora del campanello

Toccare "Settings" per "Device Management", quindi toccare "Time of bell", l'ora del campanello può essere selezionata da 1 minuto a 60 minuti, a seconda delle esigenze dell'utente.

4. Impostazione predefinita

Se l'utente ha bisogno di ripristinare le impostazioni predefinite, toccare "Reset" per ripristinare le impostazioni di fabbrica.

5. Impostazione di riavvio

Se l'utente deve riavviare le impostazioni del dispositivo, toccare "Device Restart".

6. Sblocco del dispositivo

Nella pagina di gestione del dispositivo, fare clic su "Unbind" per scollegare il dispositivo.

■ Assunzione di farmaci

Sia il dispenser di pillole che lo smartphone emettono un allarme quando è il momento di prendere i farmaci.

Far scorrere per aprire lo sportello di erogazione (3) e inclinare il dispensatore per versare i farmaci nel palmo della mano o in un contenitore adatto; l'allarme e la spia luminosa(5) si spegneranno automaticamente.

■ Avviso di batteria scarica

Il simbolo di batteria scarica  sullo schermo indica che le batterie sono scariche e devono essere sostituite per garantire il corretto funzionamento.

Per risparmiare energia, il dispenser rimane in attesa e il display si spegne se non viene utilizzato per alcuni minuti. Per riattivarlo, basta toccare o smuovere leggermente il dispenser di pillole.

■ Impostazione con i pulsanti meccanici

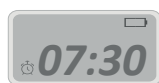
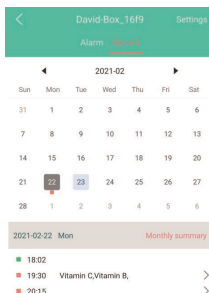
(Opzionale, non è necessario se si è impostato con lo smartphone)
Aprire prima il coperchio superiore come indicato in "Open or Lock Top Cover".

Impostazione dell'orologio con i pulsanti meccanici

1. Tenere premuto il pulsante A per circa 3 secondi finché il simbolo "12" non smette di lampeggiare.
2. Premere il pulsante B per regolare le cifre delle ore.
Premere il pulsante C per regolare le cifre dei minuti.
* Tenendo premuti i pulsanti B o C, le cifre accelerano.
3. Confermare le impostazioni dell'orologio premendo il pulsante A.

Impostazione e controllo delle sveglie

1. Premendo una volta il pulsante A, viene visualizzato il simbolo della "sveglia" e il numero "1".
2. Premere il pulsante B per regolare le cifre delle ore.
Premere il pulsante C per regolare le cifre dei minuti.
* Tenendo premuti i pulsanti B o C, le cifre accelerano.
3. Per annullare una sveglia precedentemente impostata, continuare a premere il pulsante B fino a visualizzare "-- : --".
Questo avviene dopo le 23:XX o le 23:XX.
Oppure tenere premuto il pulsante A finché non viene visualizzato "-- : --".
4. Dopo aver impostato l'ora desiderata per la sveglia, confermare premendo il pulsante A. Verrà quindi visualizzato il numero di sveglia successivo "2".
5. Ripetere i punti da 2) a 4) per impostare le sveglie 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 e 9.
6. Dopo aver confermato la sveglia 9, il display torna alla modalità orologio.



Impostazione del formato dell'ora tramite i pulsanti meccanici

1. In modalità orologio, premere una volta il pulsante C per accedere all'impostazione del formato orario, quindi premere il pulsante C per passare dal formato orario a 12 ore a quello a 24 ore.
2. Confermare il formato orario selezionato premendo il pulsante A oppure attendere circa 15 secondi.

Impostazione del controllo del volume tramite pulsanti meccanici

1. In modalità orologio, premere una volta il pulsante C per accedere all'impostazione del controllo del volume, quindi premere il pulsante B per passare da 0, 1 e 2. "0" corrisponde a silenzioso, "1" a basso volume, "2" a alto volume.
2. Per confermare la regolazione del volume selezionata, premere il pulsante A o attendere circa 15 secondi

■ Dichiarazione di conformità FCC

Il dispositivo è conforme alla Parte 15 delle normative FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:

1. Questo dispositivo potrebbe non essere causa di interferenze nocive
2. Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che possono causare un funzionamento indesiderato.

Avviso FCC:

15.21 Informazioni per l'utente.

Ogni cambiamento o modifica non approvati espressamente dalla parte responsabile della conformità potrebbero causare la revoca dell'autorizzazione all'uso del dispositivo.

15.105 Informazioni per l'utente.

Il presente dispositivo è stato testato ed è risultato conforme ai limiti previsti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della sezione 15 delle normative FCC. Questi limiti sono stabiliti per assicurare un ragionevole livello di protezione contro interferenze dannose all'interno di installazioni residenziali. Il presente dispositivo genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenze e, se installato e utilizzato in modo non conforme alle presenti istruzioni, può provocare interferenze dannose per le comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è garanzia che non si verifichino interferenze in una particolare installazione. Qualora il presente dispositivo provocasse interferenze dannose per la ricezione radiofonica o televisiva, che possono essere determinate dall'accensione e dallo spegnimento del dispositivo stesso, si incoraggia l'utente a tentare di risolvere il problema attuando una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione.
- Aumentare la distanza tra il dispositivo e il ricevitore.
- Collegare il dispositivo a una presa che abbia un circuito diverso da quello al quale è collegato il ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico esperto di radio/TV per l'assistenza.

*Avvertenza RF per il dispositivo portatile:

Il dispositivo è stato valutato per soddisfare i requisiti generali di esposizione alle RF.

Il dispositivo può essere utilizzato in condizioni di esposizione portatile senza limitazioni.

■ Attenzione

Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita con una di tipo non corretto. Sostituire le batterie usate secondo le istruzioni.

■ Corretto smaltimento del prodotto

Questo marchio indica che questo prodotto non deve essere smaltito insieme ad altri rifiuti domestici in tutta l'UE. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana dovuti a uno smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclarli in modo responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Il prodotto potrà essere riciclato in modo sicuro per l'ambiente.

■ Frequenza radio:

Bande di frequenza: Da 2402 MHz a 2480 MHz Max.
Potenza di trasmissione: 8dBm

CONDIZIONI DI GARANZIA GIMA

Si applica la garanzia B2B standard Gima di 12 mesi.



Smaltimento: Il prodotto non deve essere smaltito assieme agli altri rifiuti domestici. Gli utenti devono provvedere allo smaltimento delle apparecchiature da rottamare portandole al luogo di raccolta indicato per il riciclaggio delle apparecchiature elettriche ed elettroniche





Certificato di conformità

Numero certificato: DL-20230712013C

Richiedente: Xiamen Zoomcare Technology Co., Ltd
Room 707, Jinfeng Building, No. 1, Linhou West Rd, Huli Dist, Xiamen

Produttore: Xiamen Zoomcare Technology Co., Ltd
Room 707, Jinfeng Building, No. 1, Linhou West Rd, Huli Dist, Xiamen

Prodotto: Dispenser automatico di pillole

Codici M: M112
M111, M115, M128, M128A, M126, M126A, M156, M156A, M105,
M100Q, M101Q

Requisito essenziale	Standard applicato	Numero rapporto
Art.3.1(a)	Salute EN 62479:2010, EN 50663:2017	DL-20230712013-1E
Art.3.1(b)	CEM ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) Bozza ETSI EN 301 489-17 V3.2.5 (2022-08)	DL-20230712013-2E
Art.3.2	Radio ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)	DL-20230712013-3E
Art.3.1(a)	Sicurezza EN IEC 62368-1:2020+A11:2020	DL-20230712013-4S

L'EUT sopra descritta è stata testata dai sottoscritti rispetto agli standard elencati e ritenuta conforme alla Direttiva sulle apparecchiature radio (RED) 2014/53/UE del Consiglio. La marcatura CE può essere utilizzata per dimostrare la conformità alla presente Direttiva RED. Essa è unicamente valida in relazione al numero del rapporto di prova specificato nell'elenco.



Il presente certificato di conformità si basa su una valutazione singola del campione/i inviato/i concernente/i il prodotto sopra specificato. Non implica una valutazione del prodotto nella sua interezza o delle sue parti. Senza la previa approvazione scritta, non è consentito l'utilizzo del logo del laboratorio in cui sono state svolte le prove.

Shenzhen DL Testing Technology Co., Ltd.
101-201, Building C, Shuanghuan, No.8, Baoqing Road, Baolong Industrial Zone, Baolong Street,
Longgang District, Shenzhen, Guangdong, Cina

Sito Web: www.dl-cert.com E-mail: Service@dl-cert.com Tel: 400-688-3552

